

# Chambre des Représentants.

---

SESSION EXTRAORDINAIRE DE 1912.

---

SEANCE DU 8 AOÛT 1912.

---

## CONGO BELGE

---

Projet de décret approuvant la délivrance de permis spéciaux de recherches minières suivant les dispositions du décret du 16 décembre 1910 sur la recherche et l'exploitation des mines au Katanga.

---

Bruxelles, le 9 juillet 1912.

*A Monsieur le Président de la Chambre des Représentants, à Bruxelles.*

MONSIEUR LE PRÉSIDENT,

Conformément aux déclarations que j'ai faites à la séance de la Chambre des Représentants du 13 décembre 1909, j'ai l'honneur de vous faire parvenir à nouveau, pour autant que de besoin, copie d'un projet de décret que je vous prie de vouloir bien déposer sur le bureau de la Chambre.

Ce projet de décret approuve la délivrance de permis spéciaux de recherches minières suivant les dispositions du décret du 16 décembre 1910 sur la recherche et l'exploitation des mines au Katanga.

Un premier dépôt en a été effectué sur le bureau de la Chambre le 16 avril 1912, mais comme il ne s'est pas écoulé trente jours de session après cette date, je crois devoir le renouveler afin de parfaire les trente jours de session prévus par la Charte coloniale.

Veuillez agréer, Monsieur le Président, l'assurance de ma plus haute considération.

*Le Ministre des Colonies,  
J. RENKIN.*

# ALBERT,

ROI DES BELGES,

A tous présents et à venir, Salut.

Vu le décret du 16 décembre 1910 sur la recherche et l'exploitation des mines au Katanga;

Vu l'avis émis par le Conseil colonial en sa séance du

Sur la proposition de Notre Ministre des Colonies,

**NOUS AVONS DÉCRÉTÉ ET DÉCRÉTONS :**

## ARTICLE PREMIER.

Est approuvée la délivrance, par le représentant du Comité spécial du Katanga, des permis spéciaux de recherches minières désignés ci-après :

Permis spécial n° 61, délivré, le 20 septembre 1911, à la Société industrielle et minière du Katanga ayant son siège social à Bruxelles, qui a signalé la découverte de cuivre. Le poteau-signal est situé à 5 kilomètres au nord-ouest du village Kafukwilwa, à gauche de la rivière Likusu et à 4 kilomètres de la rivière Bunkeya.

Permis spécial n° 62, délivré, le 20 septembre 1911, à la Société industrielle et minière du Katanga, prémentionnée, qui a signalé la découverte de cuivre. Le poteau-signal est situé à 14 kilomètres du village Kanga, au sud-ouest, et à 11 kilomètres au nord-ouest du village Kafukwilwa.

# ALBERT,

KONING DER BELGEN,

Aan allen, tegenwoordigen en toekomenden, Heil.

Gezien het decreet van 16 December 1910 betrekkelijk het opzoeken en ontginnen der mijnen in Katanga;

Gezien het advies door den Kolonialen Raad uitgebracht in diens vergadering van

Op voorstel van Onzen Minister van Koloniën,

**WIJ HEBBEN GEDECREEERD EN WIJ DECREEEREN :**

## ARTIKEL ÉÉN.

Is goedgekeurd de aflevering, door den vertegenwoordiger van het Bijzonder Comiteit van Katanga, van de hierna vermelde bijzondere verloven tot delfstoffenopzoeken :

Bijzonder verlof n° 61, op 20 September 1911 afgeleverd aan de « Société industrielle et minière du Katanga », hebbende haren maatschappelijken zetel te Brussel, die de ontdekking van koper deed kennen. De seinpaal staat op 5 kilometer ten Noord-Westen van het dorp Kafukwilwa, links van de Likusu-rivier, en op 4 kilometer van de Bunkeya-rivier.

Bijzonder verlof n° 62, op 20 September 1911 afgeleverd aan de « Société industrielle et minière du Katanga », voornoemd, die de ontdekking van koper deed kennen. De seinpaal staat op 14 kilometer ten Zuid-Westen van het dorp Kanga en op 11 kilometer ten Noord-Westen van het dorp Kafukwilwa.

Permis spécial n° 63, délivré, le 24 septembre 1911, à la Société industrielle et minière du Katanga, prémentionnée, qui a signalé la découverte de cuivre. Le poteau-signal est situé à 5 kilomètres du village Kalasa, à 1,5 kilomètre à l'ouest du village Musungu, à gauche de la rivière Disubwe.

Permis spécial n° 64, délivré, le 26 septembre 1911, à la Société géologique et minière des ingénieurs et industriels belges, ayant son siège social à Liège, qui a signalé la découverte de cuivre. Le poteau-signal est situé près de la rivière Lufuko, affluent du lac Tanganika, à 2 kilomètres au nord du village Sikiomba.

Permis spécial n° 65, délivré, le 26 septembre 1911, à la Société géologique et minière des ingénieurs et industriels belges, prémentionnée, qui a signalé la découverte de cuivre. Le poteau-signal est situé près de la rivière Lufuko, affluent du lac Tanganika, à 2 kilomètres au sud-ouest du village Kikoanga.

Permis spécial n° 66, délivré, le 27 septembre 1911, à la Société anonyme de recherches minières du Bas-Katanga, ayant son siège social à Bruxelles, qui a signalé la découverte de cuivre. Le poteau-signal est situé à 1 kilomètre au nord 60° ouest de Tampa et à environ 800 mètres au sud-ouest du confluent des rivières Kilongossi et Kiandra.

Permis spécial n° 67, délivré, le 27 septembre 1911, à la Société anonyme de recherches minières du Bas-Katanga, prémentionnée, qui a signalé la découverte de cuivre. Le poteau-signal est si-

Bijzonder verlof n° 63, op 21 September 1911 afgeleverd aan de « Société industrielle et minière du Katanga », voornoemd, die de ontdekking van koper deed kennen. De seinpaal staat op 5 kilometer van het dorp Kalasa, op 1,5 kilometer ten Westen van het dorp Musungu, links van de Disubwerivier.

Bijzonder verlof n° 64, op 26 September 1911 afgeleverd aan de « Société géologique et minière des ingénieurs et industriels belges », hebbende haren maatschappelijken zetel te Luik, die de ontdekking van koper deed kennen. De seinpaal staat nabij de Lufuko-rivier, toevloeiing van het Tanganika-meer, op 2 kilometer ten Noorden van het dorp Sikiomba.

Bijzonder verlof n° 65, op 26 September 1911 afgeleverd aan de « Société géologique et minière des ingénieurs et industriels belges », voornoemd, die de ontdekking van koper deed kennen. De seinpaal staat nabij de Lufuko-rivier, toevloeiing van het Tanganika-meer, op 2 kilometer ten Zuid-Westen van het dorp Kikoanga.

Bijzonder verlof n° 66, op 27 September 1911 afgeleverd aan de « Société anonyme de recherches minières du Bas-Katanga », hebbende haren maatschappelijken zetel te Brussel, die de ontdekking van koper deed kennen. De seinpaal staat op 1 kilometer ten Noorden 60° Westwaarts van Tampa en ongeveer op 800 meter ten Zuid-Westen van de samenvloeiing der Kilongossi- en Kiandra-rivieren.

Bijzonder verlof n° 67, op 27 September 1911 afgeleverd aan de « Société anonyme de recherches minières du Bas-Katanga », voornoemd, die de ontdekking van koper deed kennen. De sein-

tué à 9 kilomètres au nord 22°5 est du village Kalondja et à environ 1,3 kilomètre au sud de la rivière Sambala.

Permis spécial n° 68, délivré, le 27 septembre 1911, à la Société anonyme de recherches minières du Bas-Katanga, prémentionnée, qui a signalé la découverte de cuivre. Le poteau-signal est situé à 1,2 kilomètre au sud 20° ouest de Mezumbi et à 600 mètres de la rivière Kalisa.

Permis spécial n° 69, délivré, le 2 octobre 1911, à M. Adolf Ullmann, domicilié et immatriculé à l'Étoile du Congo, qui a signalé la découverte de cuivre. Le poteau-signal est situé à environ 10 kilomètres ouest du confluent de la rivière Luvua et de la rivière Luizi, et à environ 8 kilomètres au sud-est du village Penze.

Permis spécial n° 70, délivré, le 2 octobre 1911, à M. Adolf Ullmann, prémentionné, qui a signalé la découverte de cuivre. Le poteau-signal est situé à environ 6 kilomètres au nord-est du confluent de la rivière Luizi et de la rivière Miba, et à environ 4 kilomètres au nord-ouest du confluent de la rivière Luizi et de la rivière Luete; latitude 8°20', longitude 28°2'.

Permis spécial n° 71, délivré, le 2 octobre 1911, à la Société industrielle et minière du Katanga, prémentionnée, qui a signalé la découverte de sel. Le poteau-signal est situé près de la rivière Lufonzo, à 1 kilomètre au nord du village Kasama, à 11 kilomètres au sud-ouest du village Katumba et à 10 kilomètres au nord-ouest du mont Manda.

Permis spécial n° 72, délivré, le 2 octobre 1911, à la Société géologique et

paal staat op 9 kilometer ten Noorden 22°5 Oostwaarts van het dorp Kalondja en op ongeveer 1,3 kilometer ten Zuiden der Sambala-rivier.

Bijzonder verlof n° 68, op 27 September 1911 afgeleverd aan de « Société anonyme de recherches minières du Bas-Katanga », voornoemd, die de ontdekking van koper deed kennen. De seinpaal staat op 1,2 kilometer ten Zuiden 20° Westwaarts van Mezumbi en op 600 meter van de Kalisa-rivier.

Bijzonder verlof n° 69, op 2 October 1911 afgeleverd aan den heer Adolf Ullmann, woonachtig te Congoster en er ingeschreven op het register, die de ontdekking van koper deed kennen. De seinpaal staat ongeveer op 10 kilometer ten Westen van de samenvloeiing der Luvua- en Luizi-rivieren en ongeveer op 8 kilometer ten Zuid-Oosten van het dorp Penze.

Bijzonder verlof n° 70, op 2 October 1911 afgeleverd aan den heer Adolf Ullmann, voornoemd, die de ontdekking van koper deed kennen. De seinpaal staat ongeveer op 6 kilometer ten Noord-Oosten van de samenvloeiing der Luizi- en Miba-rivieren en ongeveer op 4 kilometer ten Noord-Westen van de samenvloeiing der Luizi- en Luete-rivieren; breedte 8°20'; lengte 28°2'.

Bijzonder verlof n° 71, op 2 October 1911 afgeleverd aan de « Société industrielle et minière du Katanga », voornoemd, die de ontdekking van zout deed kennen. De seinpaal staat nabij de Lufonzo-rivier op 1 kilometer ten Noorden van het dorp Kasama, op 11 kilometer ten Zuid-Westen van het dorp Katumba en op 10 kilometer ten Noord-Westen van den Manda-berg.

Bijzonder verlof n° 72, op 2 October 1911 afgeleverd aan de « Société géolo-

minière des ingénieurs et industriels belges, prémentionnée, qui a signalé la découverte de cuivre. Le poteau-signal est situé à environ 3,3 kilomètres à l'est du village Penge, dans les monts Mugila, entre la Luvua et la Lukumbi.

Permis spécial n° 73, délivré, le 3 octobre 1911, à la Société industrielle et minière du Katanga, prémentionnée, qui a signalé la découverte de manganèse. Le poteau-signal est situé à 900 mètres (direction 323° nord-ouest) du village de Sassumba et à 6,8 kilomètres (direction 18° nord-est) de la station de Mokambo de la ligne du chemin de fer.

Permis spécial n° 74, délivré, le 11 octobre 1911, à la Société industrielle et minière du Katanga prémentionnée, qui a signalé la découverte de cuivre. Le poteau-signal est situé sur la roche Kalulu, à l'ouest de la Luvua et à 14 kilomètres au nord-ouest de l'embouchure de la Lufonzo, à 12 kilomètres à l'ouest-sud-ouest de Kiramba, à 6 kilomètres au nord-ouest du mont Kabue, et à 6,5 kilomètres au nord-nord-est du mont Kapimbi.

Permis spécial n° 75, délivré, le 12 octobre 1911, à la Société anonyme de recherches minières du Bas-Katanga, prémentionnée, qui a signalé la découverte de cuivre. Le poteau-signal est situé à Kansansuweia, à l'est du Mutamba et au sud-ouest du Kibula, à 10 kilomètres environ du village Kitala; latitude approximative : 8°55' sud; longitude approximative : 25°27' est.

Permis spécial n° 76, délivré, le 13 octobre 1911, à la Société industrielle et minière du Katanga, prémentionnée, qui a signalé la découverte de manga-

gique et minière des ingénieurs et industriels belges », voornoemd, die de ontdekking van koper deed kennen. De seinpaal staat ongeveer op 3,3 kilometer ten Oosten van het dorp Penge, in de Mugila-bergen, tusschen de Luvua en de Lukumbi.

Bijzonder verlof n° 73, op 3 October 1911 afgeleverd aan de « Société industrielle et minière du Katanga », voornoemd, die de ontdekking van mangaan deed kennen. De seinpaal staat op 900 meter (323° Noord - Westelijke richting) van het dorp Sassumba en op 6,8 kilometer (18° Noord-Oostelijke richting) van de standplaats Mokambo op den spoorweg.

Bijzonder verlof n° 74, op 11 October 1911 afgeleverd aan de « Société industrielle et minière du Katanga », voornoemd, die de ontdekking van koper deed kennen. De seinpaal staat op de Kalulu-rots, ten Westen van de Luvua en op 14 kilometer ten Noord-Westen van de monding der Lufonzo, op 12 kilometer ten West-Zuid-Westen van Kiramba, op 6 kilometer ten Noord-Westen van den Kabue-berg en op 6,5 kilometer ten Noord-Noord-Oosten van den Kapimbi-berg.

Bijzonder verlof n° 75, op 12 October 1911 afgeleverd aan de « Société anonyme de recherches minières du Bas-Katanga », voornoemd, die de ontdekking van koper deed kennen. De seinpaal staat op Kansansuweia, ten Oosten van Mutamba en ten Zuid-Westen van Kibula, ongeveer op 10 kilometer van het dorp Kitala; benaderende breedte: 8°55' Zuidwaarts; benaderende lengte: 25°27' Oostwaarts.

Bijzonder verlof n° 76, op 13 October 1911 afgeleverd aan de « Société industrielle et minière du Katanga », voornoemd, die de ontdekking van manga-

nèse. Le poteau-signal est situé à 428 mètres du confluent de la Fungwe avec le Boumonepo, à 267 mètres du confluent de la Fungwe avec le ruisseau coulant de la colline Kampeya, à 1 kilomètre du confluent de la Fungwe et du Kiono, à kilomètre 1,765 du confluent de la Fungwe et de la Maliba.

Permis spécial n° 77, délivré, le 16 octobre 1911, à la Société industrielle et minière du Katanga, prémentionnée, qui a signalé la découverte de cuivre, de fer, de manganèse. Le poteau-signal est situé au nord de la Luishi, sur la rivière Kapemba, affluent de la Luishi, à 1,4 kilomètre environ du village Mufungwe, dans une direction approximative 50° nord.

Permis spécial n° 78, délivré, le 30 octobre 1911, à la Société industrielle et minière du Katanga, prémentionnée, qui a signalé la découverte de fer. Le poteau-signal est situé sur la rive droite de la Shitobo, à l'embouchure de la Mudilagoni dans la Shitobo, à 10 kilomètres de l'embouchure de cette dernière rivière dans la Lukanga.

Permis spécial n° 79, délivré, le 6 novembre 1911, à la Société géologique et minière des ingénieurs et industriels belges, prémentionnée, qui a signalé la découverte de cuivre. Le poteau-signal est situé à 7 kilomètres environ au sud-sud-est du village Kasama, point astronomiquement déterminé, et à 2 kilomètres environ de la Mualala, affluent de la Lufonzo.

Permis spécial n° 80, délivré, le 14 novembre 1911, à la Société géologique et minière des ingénieurs et industriels belges, prémentionnée, qui a

gaan deed kennen. De seinpaal staat op 428 meter van de samenvloeiing der Fungwe met de Boumonepo, op 267 meter van de samenvloeiing der Fungwe niet de beek, die van de Kampeya-heuvel vloeit, op 1 kilometer van de samenvloeiing der Fungwe met de Kiono, op kilometer 1,765 van de samenvloeiing der Fungwe met de Maliba.

Bijzonder verlof n° 77, op 16 October 1911 afgeleverd aan de « Société industrielle et minière du Katanga », voornoemd, die de ontdekking van koper, ijzer, mangaan deed kennen. De seinpaal staat ten Noorden van de Luishi, op de rivier Kapemba, bijrivier van de Luishi, ongeveer op 1,4 kilometer van het dorp Mufungwe, in eene benaderende richting van 50° Noordwaarts.

Bijzonder verlof n° 78, op 30 October 1911 afgeleverd aan de « Société industrielle et minière du Katanga », voornoemd, die de ontdekking van ijzer deed kennen. De seinpaal staat op den rechteroever van de Shitobo aan de monding van de Mudilagoni in de Shitobo, op 10 kilometer van de monding dezer laatste rivier in de Lukanga.

Bijzonder verlof n° 79, op 6 November 1911 afgeleverd aan de « Société géologique et minière des ingénieurs et industriels belges », voornoemd, die de ontdekking van koper deed kennen. De seinpaal staat ongeveer op 7 kilometer ten Zuid-Zuid-Oosten van het dorp Kasama, astronometrisch bepaald punt, en ongeveer op 2 kilometer van de Mualala, bijrivier van de Lufonzo.

Bijzonder verlof n° 80, op 14 November 1911 afgeleverd aan de « Société géologique et minière des ingénieurs et industriels belges », voornoemd, die de

signalé la découverte d'étain. Le poteau-signal est situé à environ 400 mètres en amont du coude de la Lutembwe, entre cette rivière et la colline située au nord et à 5,2 kilomètres suivant la direction nord magnétique 5° est du village Kakiengé.

Permis spécial n° 81, délivré, le 15 novembre 1911, à M. Henri Buttgenbach, domicilié à Uccle et immatriculé à Élisabethville, qui a signalé la découverte de cobalt, nickel, fer et manganèse. Le poteau-signal est situé à 33 kilomètres à l'ouest de la mine de l'Étoile du Congo, à 1,5 kilomètre de la mine de Karukuruku de la Société Union minière du Haut-Katanga et à 800 mètres de la mine de Fiabumenda de la même Société.

Permis spécial n° 82, délivré, le 15 novembre 1911, à M. Henri Buttgenbach, prémentionné, qui a signalé la découverte de cobalt, nickel, fer et manganèse. Le poteau-signal est situé à 35 kilomètres à l'ouest de la mine de l'Étoile du Congo, à 2 kilomètres au nord de la mine de cuivre de Lupoto de la Société Union minière du Haut-Katanga, et à 2,5 kilomètres de la mine de cuivre de Karukuruku de la même Société.

Permis spécial n° 83, délivré, le 15 novembre 1911, à M. Henri Buttgenbach, prémentionné, qui a signalé la découverte de cobalt, nickel, fer et manganèse. Le poteau-signal est situé à 36 kilomètres à l'ouest de l'Étoile du Congo, à 3 kilomètres de la mine de cuivre de Karukuruku de la Société Union minière du Haut-Katanga et à 1,5 kilomètre de la mine de cuivre de Lupoto de la même Société.

Permis spécial n° 84, délivré, le

ontdekking van tin deed kennen. De seinpaal staat ongeveer op 400 meter stroomopwaarts van de kromming der Lutembwe, tusschen deze rivier en den heuvel ten Noorden gelegen en op 5,2 kilometer volgens de Noordelijke magnetische richting 5° Oostwaarts van het dorp Kakiengé.

Bijzonder verlof n° 81, op 15 November 1911 afgeleverd aan den heer Hendrik Buttgenbach, woonachtig te Ukkel en ingeschreven op het register te Elisabethville, die de ontdekking van kobalt, nikkel, ijzer en mangaan deed kennen. De seinpaal staat op 33 kilometer ten Westen van de mijn Congoster, op 1,5 kilometer van de mijn van Karakuruku der « Société Union minière du Haut-Katanga » en op 800 meter van de mijn van Fiabumenda derzelfde Venootschap.

Bijzonder verlof n° 82, op 15 November 1911 afgeleverd aan den heer Hendrik Buttgenbach, voornoemd, die de ontdekking van kobalt, nikkel, ijzer en mangaan deed kennen. De seinpaal staat op 35 kilometer ten Westen der mijn Congoster, op 2 kilometer ten Noorden der kopermijn van Lupoto, van de « Société Union minière du Haut-Katanga », en op 2,5 kilometer der kopermijn van Karakuruku derzelfde Venootschap.

Bijzonder verlof n° 83, op 15 November 1911 afgeleverd aan den heer Hendrik Buttgenbach, voornoemd, die de ontdekking van kobalt, nikkel, ijzer en mangaan deed kennen. De seinpaal staat op 36 kilometer ten Westen van Congoster, op 3 kilometer der kopermijn van Karakuruku van de « Société Union minière du Haut-Katanga » en op 1,5 kilometer der kopermijn van Lupoto van dezelfde Venootschap.

Bijzonder verlof n° 84, op 19 No-

19 novembre 1911, à la Société anonyme de recherches minières du Bas-Katanga, prémentionnée, qui a signalé la découverte de cuivre. Le poteau signal est situé sur l'itinéraire de Kabungo à Lusaka, à 2,5 kilomètres nord-ouest du Lomami et à 5 kilomètres nord-est du confluent de l'Oliaba avec le Lomami; longitude approximative : 23°30'; latitude approximative : 7°5'.

Permis spécial n° 86, délivré, le 23 novembre 1911, à M. Henri Buttgenbach, prémentionné, qui a signalé la découverte de fer et de manganèse. Le poteau-signal est situé à 8 kilomètres du point de passage de la Safomongo par la route de l'Étoile du Congo vers le village Katanga, à 1,2 kilomètre au sud de la Safomongo, à 55 kilomètres de l'Étoile du Congo et à 40 kilomètres de Kapololwe.

Permis spécial n° 87, délivré, le 23 novembre 1911, à M. Henri Buttgenbach, prémentionné, qui a signalé la découverte de fer et de manganèse. Le poteau-signal est situé à 5 kilomètres à l'est de Kapololwe (Lufira), à 2,5 kilomètres au nord de la route du village Katanga à Kapololwe, à 95 kilomètres de l'Étoile du Congo.

Permis spécial n° 88, délivré, le 30 novembre 1911, à M. Henri Buttgenbach, prémentionné, qui a signalé la découverte de fer et de manganèse. Le poteau-signal est situé à 3 kilomètres à l'ouest de la mine de cuivre de Kamwali de la Société Union minière du Haut-Katanga et à 1,5 kilomètre à l'ouest de la mine de cuivre de Bimba de la même Société, à l'est de la rivière Lupembeshi, entre les ruisseaux Kakundwe et Kawumba.

vember 1911 afgeleverd aan de « Société anonyme de recherches minières du Bas-Katanga », voornoemd, die de ontdekking van koper deed kennen. De seinpaal staat op den reisweg van Kabungo naar Lusaka, op 2,5 kilometer ten Noord-Westen van de Lomami en op 5 kilometer ten Noord-Oosten van de Oliaba met de Lomami; benaderende lengte : 23°30'; benaderende breedte : 7°5'.

Bijzonder verlof n° 86, op 23 November 1911 afgeleverd aan den heer Hendrik Buttgenbach, voornoemd, die de ontdekking van ijzer en mangaan deed kennen. De seinpaal staat op 8 kilometer van het punt waar de Safomongo den weg van Congoster naar het dorp Katanga kruist, op 1,2 kilometer ten Zuiden van de Safomongo, op 55 kilometer van Congoster en op 40 kilometer van Kapololwe.

Bijzonder verlof n° 87, op 23 November 1911 afgeleverd aan den heer Hendrik Buttgenbach, voornoemd, die de ontdekking van ijzer en mangaan deed kennen. De seinpaal staat op 5 kilometer ten Oosten van Kapololwe (Lufira), op 2,5 kilometer ten Noorden van den weg die van het dorp Katanga naar Kapololwe loopt, op 95 kilometer van Congoster.

Bijzonder verlof n° 88, op 30 November 1911 afgeleverd aan den heer Hendrik Buttgenbach, voornoemd, die de ontdekking van ijzer en mangaan deed kennen. De seinpaal staat op 3 kilometer ten Westen der kopermijn van Kamwali van de « Société Union minière du Haut-Katanga » en op 1,5 kilometer ten Westen der kopermijn van Bimba van dezelfde Venootschap, ten Oosten van de Lupembeshirivier, tusschen de Kakundwe- en Kawumba-beken.

Permis spécial n° 89, délivré, le 1<sup>er</sup> décembre 1911, à M. J.-A. Chennells, prospecteur, immatriculé à l'Étoile du Congo, qui a signalé la découverte de cuivre. Le poteau-signal est situé à 2,4 kilomètres à l'ouest de la Lumakete, à 3,2 kilomètres sud-est du poteau-signal visé par le permis spécial n° 92, à 6,4 kilomètres sud-est de Piluka (village) et à 48 kilomètres à l'ouest de Lukonzolwa.

Permis spécial n° 90, délivré, le 1<sup>er</sup> décembre 1911, à M. J.-A. Chennells, prémentionné, qui a signalé la découverte de cuivre. Le poteau-signal est situé entre les rivières Kalabaji et Kapoye, distant de chacune d'environ 900 mètres, à 4 kilomètres au sud du village de Piluka et approximativement à 16 kilomètres au sud de Kiona (sur la rivière Lubule) et à 56 kilomètres à l'ouest de Lukonzolwa.

Permis spécial n° 91, délivré, le 1<sup>er</sup> décembre 1911, à M. J.-A. Chennells, prémentionné, qui a signalé la découverte de cuivre. Le poteau-signal est situé à 50 mètres de la rive droite de la rivière Katete et à 2,8 kilomètres au nord-ouest du poteau-signal visé par le permis spécial n° 90.

Permis spécial n° 92, délivré, le 1<sup>er</sup> décembre 1911, à M. J.-A. Chennells, prémentionné, qui a signalé la découverte de cuivre. Le poteau-signal est situé à 1,6 kilomètre au sud-sud-ouest du village de Kashinda sur la rivière Kalabaji et à mi-chemin entre les poteaux-signaux visés par les permis spéciaux n° 89 et 90.

Permis spécial n° 93, délivré, le 4 décembre 1911, à la Société belge-africaine de recherches minières, ayant

Bijzonder verlof n° 89, op 1 December 1911 afgeleverd aan den heer J.-A. Chennells, prospector, ingeschreven op het register te Congoster, die de ontdekking van koper deed kennen. De seinpaal staat op 2,4 kilometer ten Westen van de Lumakete, op 3,2 kilometer ten Zuid-Oosten van den seinpaal bedoeld door het bijzonder verlof n° 92, op 6,4 kilometer ten Zuid-Oosten van Piluka (dorp) en op 48 kilometer ten Westen van Lukonzolwa.

Bijzonder verlof n° 90, op 1 December 1911 afgeleverd aan den heer J.-A. Chennells, voornoemd, die de ontdekking van koper deed kennen. De seinpaal staat tuschen de Kalabaji- en Kapoye-rivieren, ongeveer op 900 meter van beide, op 4 kilometer ten Zuiden van het dorp Piluka en bij benadering op 16 kilometer ten Zuiden van Kiona (op de Lubule-rivier) en op 56 kilometer ten Westen van de Lukonzolwa.

Bijzonder verlof n° 91, op 1 December 1911 afgeleverd aan den heer J.-A. Chennells, voornoemd, die de ontdekking van koper deed kennen. De seinpaal staat op 50 meter van den rechteroever der Katete-rivier en op 2,8 kilometer ten Noord-Westen van den seinpaal bedoeld door het bijzonder verlof n° 90.

Bijzonder verlof n° 92, op 1 December 1911 afgeleverd aan den heer J.-A. Chennells, voornoemd, die de ontdekking van koper deed kennen. De seinpaal staat op 1,6 kilometer ten Zuid-Zuid-Westen van het dorp Kashinda op de Kalabaji-rivier en halfweg tuschen de seinpalen bedoeld door de bijzondere verloven n° 89 en 90.

Bijzonder verlof n° 93, op 4 December 1911 afgeleverd aan de « Société belge-africaine de recherches minières »,

son siège social à Bruxelles, qui a signalé la découverte de sel. Le poteau-signal est situé dans le bassin de la rivière Lukula, près du village de Katumba.

Permis spécial n° 94, délivré, le 11 décembre 1911, à la Société géologique et minière des ingénieurs et industriels belges, prémentionnée, qui a signalé la découverte de cuivre auri-fère. Le poteau-signal est situé à 7 kilomètres environ au sud-sud-est du village de Kasama et à 1 kilomètre au sud de la Mualala, affluent de la Lufonzo, à l'ouest du poteau-signal visé par le permis spécial n° 79.

Permis spécial n° 95, délivré, le 11 décembre 1911, à la Société géologique et minière des ingénieurs et industriels belges, prémentionnée, qui a signalé la découverte de cuivre auri-fère. Le poteau-signal est situé à 7 kilomètres environ au sud-sud-est du village de Kasama et à 1 kilomètre au sud de la Mualala, affluent de la Lufonzo, à l'est des poteaux-signaux visés par les permis spéciaux n° 79 et 94.

Permis spécial n° 96, délivré, le 12 décembre 1911, à la Société anonyme de recherches minières du Bas-Katanga, prémentionnée, qui a signalé la découverte d'or. Le poteau-signal est situé à 75 mètres au sud-est du chemin Katele-Mungwe, à 125 mètres au sud de la traversée du ruisseau de Buishilu, à environ 1 kilomètre au nord-nord-est du village Katele, à environ 1,1 kilomètre au sud-ouest du village Mungwe sur le ruisseau Kapafu.

Permis spécial n° 97, délivré, le 12 décembre 1911, à la Société ano-

hebbende haren maatschappelijken zetel te Brussel, die de ontdekking van zout deed kennen. De seinpaal staat in de kom der Lukala-rivier, nabij het dorp Katumba.

Bijzonder verlof n° 94, op 11 Decem-  
ber 1911 afgeleverd aan de « Société géologique et minière des ingénieurs et industriels belges », voornoemd, die de ontdekking van goud bevattend koper deed kennen. De seinpaal staat onge-  
veer op 7 kilometer ten Zuid-Zuid-  
Oosten van het dorp Kasama en op  
1 kilometer ten Zuiden van de Mualala,  
bijrivier van de Lufonzo, ten Westen  
van den seinpaal bedoeld door het bij-  
zonder verlof n° 79.

Bijzonder verlof n° 95, op 11 Decem-  
ber 1911 afgeleverd aan de « Société géologique et minière des ingénieurs et industriels belges », voornoemd, die de ontdekking van goud bevattend koper deed kennen. De seinpaal staat onge-  
veer op 7 kilometer ten Zuid-Zuid-  
Oosten van het dorp Kasama en op  
1 kilometer ten Zuiden van de Mualala,  
bijrivier van de Lufonzo, ten Oosten  
der seinpalen bedoeld door de bijzon-  
dere verloven n° 79 en 94.

Bijzonder verlof n° 96, op 12 Decem-  
ber 1911 afgeleverd aan de « Société anonyme de recherches minières du Bas Katanga », voornoemd, die de ontdekking van goud deed kennen. De seinpaal staat op 75 meter ten Zuid-  
Oosten van den weg Katele-Mungwe,  
op 125 meter ten Zuiden van den door-  
loop der Buishilu-beek, ongeveer op  
1 kilometer ten Noord-Noord-Oosten  
van het dorp Katele, ongeveer op  
1,1 kilometer ten Zuid-Westen van het  
dorp Mungwe op de Kapafu-beek.

Bijzonder verlof n° 97, op 12 Decem-  
ber 1911 afgeleverd aan de « Société

onyme de recherches minières du Bas-Katanga, qui a signalé la découverte d'or. Le poteau-signal est situé au village Katele, à 250 mètres au sud-est de la Lukushi, à 700 mètres en aval de son confluent avec le ruisseau Kalungwe, à 350 mètres au sud du confluent du ruisseau Muishia avec la Lukushi.

Permis spécial n° 98, délivré, le 12 décembre 1911, à la Société anonyme de recherches minières du Bas-Katanga, prémentionnée, qui a signalé la découverte d'or. Le poteau-signal est situé à 75 mètres au sud-est d'un point du sentier Katele-Nambia situé à 200 mètres au sud-ouest de l'endroit où ce sentier traverse la Lukushi, à 150 mètres à l'ouest-nord-ouest de la rivière Lukushi, à 75 mètres en aval du confluent du ruisseau Katongo, à environ 1 kilomètre sud-ouest de Katele.

Permis spécial n° 99, délivré, le 12 décembre 1911, à la Société anonyme de recherches minières du Bas-Katanga, prémentionnée, qui a signalé la découverte d'or. Le poteau-signal est situé sur la rive droite du ruisseau Kalungwe, à environ 900 mètres en amont de son confluent avec la Lukushi, à 75 mètres à l'est du village Kalungwe, à 1,650 kilomètre de Katele.

Permis spécial n° 100, délivré, le 12 décembre 1911, à la Société anonyme de recherches minières du Bas-Katanga, prémentionnée, qui a signalé la découverte d'or. Le poteau-signal est situé à 45 mètres au sud-est du confluent des ruisseaux Katongo et Kamuleke, à 100 mètres au nord 60° ouest d'un point du sentier Katele-Nambia, à

anonyme de recherches minières du Bas-Katanga », die de ontdekking van goud deed kennen. De seinpaal staat in het dorp Katele, op 250 meter ten Zuid-Oosten van de Lukushi, op 700 meter stroomafwaarts van hare samenvloeiing met de Kalungwe-beek, op 350 meter ten Zuiden der samenvloeiing van de Muishia-beek met de Lukushi.

Bijzonder verlof n° 98, op 12 December 1911 afgeleverd aan de « Société anonyme de recherches minières du Bas-Katanga », voornoemd, die de ontdekking van goud deed kennen. De seinpaal staat op 75 meter ten Zuid-Oosten van een punt van het voetpad Katele-Nambia, dat op 200 meter ten Zuid-Westen van de plaats gelegen is waar dit voetpad de Lukushi snijdt, op 150 meter ten West-Noord-Westen van de Lukushi-rivier, op 75 meter stroomafwaarts der samenvloeiing van de Katongo-beek, ongeveer op 1 kilometer ten Zuid-Westen van Katele.

Bijzonder verlof n° 99, op 12 December 1911 afgeleverd aan de « Société anonyme de recherches minières du Bas-Katanga », voornoemd, die de ontdekking van goud deed kennen. De seinpaal staat op den rechteroever van de Kalungwe-beek, ongeveer op 900 meter stroomopwaarts van hare samenvloeiing met de Lukushi, op 75 meter ten Oosten van het dorp Kalungwe, op 1,650 kilometer van Katele.

Bijzonder verlof n° 100, op 12 December 1911 afgeleverd aan de « Société anonyme de recherches minières du Bas-Katanga », voornoemd, die de ontdekking van goud deed kennen. De seinpaal staat op 45 meter ten Zuid-Oosten van de samenvloeiing der Katongo-beek met de Kamuleke-beek, op 100 meter ten Noorden 60° Westwaarts

450 mètres au sud-ouest de la traversée du ruisseau Katongo, à environ 2 kilomètres au sud-ouest du village Katele, à environ 1 kilomètre est-sud-est du village de Katongo.

Permis spécial n° 401, délivré, le 12 décembre 1911, à la Société anonyme de recherches minières du Bas-Katanga, prémentionnée, qui a signalé la découverte d'or. Le poteau-signal est situé sur la rive gauche du ruisseau Katongo, à 1 kilomètre en amont du confluent du Kamuleke, en face (au nord) du village Katongo, à environ 2,5 kilomètres à l'ouest-sud-ouest du village de Katele.

Permis spécial n° 402, délivré, le 12 décembre 1911, à la Société anonyme de recherches minières du Bas-Katanga, prémentionnée, qui a signalé la découverte d'or. Le poteau signal est situé à 100 mètres au nord-ouest du chemin Katele-Niamba, à 1,5 kilomètre au sud-ouest de l'endroit où il franchit le Katongo, à 150 mètres au sud-est du Kamuleke, à 1 kilomètre en amont de sa jonction avec le Katongo, à environ 3 kilomètres au sud-ouest de Katele, à environ 850 mètres au sud-sud-est du village de Katongo.

Permis spécial n° 403, délivré, le 12 décembre 1911, à la Société anonyme de recherches minières du Bas-Katanga, prémentionnée, qui a signalé la découverte d'or. Le poteau-signal est situé à 450 mètres au nord 11° ouest des sources d'un ruisseau sans nom, affluent de gauche du Kamuleke, à environ 1,5 kilomètre en amont de son

van een punt van het voetpad Katele-Nambia, op 450 meter ten Zuid-Westen van den doorloop der Katongo-beek, ongeveer op 2 kilometer ten Zuid-Westen van het dorp Katele, ongeveer op 1 kilometer ten Oost-Zuid-Oosten van het dorp Katongo.

Bijzonder verlof n° 401, op 12 December 1911 afgeleverd aan de « Société anonyme de recherches minières du Bas-Katanga », voornoemd, die de ontdekking van goud deed kennen. De seinpaal staat op den linkeroever der Katongo-beek, op 1 kilometer stroomopwaarts van de samenvloeiing der Kamuleke, tegenover (ten Noorden) het dorp Katongo, ongeveer op 2,5 kilometer ten West-Zuid-Westen van het dorp Katele.

Bijzonder verlof n° 402, op 12 December 1911 afgeleverd aan de « Société anonyme de recherches minières du Bas-Katanga », voornoemd, die de ontdekking van goud deed kennen. De seinpaal staat op 100 meter ten Noord-Westen van den weg Katele-Niamba, op 1,5 kilometer ten Zuid-Westen van de plaats waar hij over de Katongo loopt, op 150 meter ten Zuid-Oosten van Kamuleke, op 1 kilometer stroomopwaarts van zijne verbinding met de Katongo, ongeveer op 3 kilometer ten Zuid-Westen van Katele, ongeveer op 850 meter ten Zuid-Zuid-Oosten van het dorp Katongo.

Bijzonder verlof n° 403, op 12 December 1911 afgeleverd aan de « Société anonyme de recherches minières du Bas-Katanga », voornoemd, die de ontdekking van goud deed kennen. De seinpaal staat op 450 meter ten Noorden 11° Westwaarts van de bronnen eener beek zonder naam, linkertoevloeiing van de Kamuleke, ongeveer op 1,5 kilometer

confluent avec le Katongo à environ 3,5 kilomètres au sud-ouest du village Katele, à environ 900 mètres au sud-ouest du village Katongo.

Permis spécial n° 104, délivré, le 12 décembre 1911, à la Société anonyme de recherches minières du Bas-Katanga, prémentionnée, qui a signalé la découverte d'or. Le poteau-signal est situé à 100 mètres au nord 41° ouest du carrefour des chemins Katele-Niamba et Wana-Duba, à 230 mètres au sud 41° est du Kamuleke, à environ 2 kilomètres de son confluent avec le Katongo, à environ 4 kilomètres au sud-ouest de Katele, à environ 1 kilomètre au sud-sud-ouest du village de Katongo.

Permis spécial n° 105, délivré, le 20 décembre 1911, à M. Henri Buttgenbach, prémentionné, qui a signalé la découverte de fer, manganèse, cobalt et nickel. Le poteau-signal est situé au nord du ruisseau Mawambi, affluent de la Luswishi, à 13 kilomètres de la mine de cuivre de Luswishi de la Société Union minière du Haut-Katanga et à 24 kilomètres de la mine de cuivre de l'Étoile du Congo de la même Société.

Permis spécial n° 106, délivré, le 4 janvier 1912, à M. Henri Buttgenbach, prémentionné, qui a signalé la découverte de fer et manganèse. Le poteau-signal est situé sur la rive gauche de la rivière Moera, à 11,5 kilomètres de la mine de Kamwali de la Société Union minière du Haut-Katanga.

Permis spécial n° 107, délivré, le 4 janvier 1912, à la Société géologique et minière des ingénieurs et in-

stroomopwaarts van hare samenvloeiing met de Katongo ongeveer op 3,5 kilometer ten Zuid-Westen van het dorp Katele, ongeveer op 900 meter ten Zuid-Westen van het dorp Katongo.

Bijzonder verlof n° 104, op 12 December 1911 aangeleverd aan de « Société anonyme de recherches minières du Bas-Katanga », voornoemd, die de ontdekking van goud deed kennen. De seinpaal staat op 100 meter ten Noorden 41° Westwaarts van het kruispunt der wegen Katele-Niamba en Wana-Duba, op 230 meter ten Zuiden 41° Oostwaarts van de Kamuleke, ongeveer op 2 kilometer van hare samenvloeiing met de Katongo, ongeveer op 4 kilometer ten Zuid-Westen van Katele, ongeveer op 1 kilometer ten Zuid-Zuid-Westen van het dorp Katongo.

Bijzonder verlof n° 105, op 20 December 1911 aangeleverd aan den heer Hendrik Buttgenbach, voornoemd, die de ontdekking van ijzer, mangaan, kobalt en nikkel deed kennen. De seinpaal staat ten Noorden van de Mawambeek, toevloeiing van de Luswishi, op 13 kilometer van de kopermijn van Luswishi der « Société Union minière du Haut-Katanga » en op 24 kilometer van de kopermijn van Congoster derzelfde Venootschap.

Bijzonder verlof n° 106, op 4 Januari 1912 aangeleverd aan den heer Hendrik Buttgenbach, voornoemd, die de ontdekking van ijzer en maangaan deed kennen. De seinpaal staat op den linkeroever der Moera-rivier, op 11,5 kilometer der kopermijn van Kamwali van de « Société Union minière du Haut-Katanga ».

Bijzonder verlof n° 107, op 4 Januari 1912 aangeleverd aan de « Société géologique et minière des ingénieurs et in-

dustriels belges, prémentionnée, qui a signalé la découverte de cuivre. Le poteau-signal est situé sur la partie du mont Lumbi formant le versant de la Pepwe et presque à l'extrémité nord de ce versant.

Permis spécial n° 108, délivré, le 4 janvier 1912, à la Société anonyme de recherches minières du Bas-Katanga, prémentionnée, qui a signalé la découverte de cuivre. Le poteau-signal est situé à l'intersection de la rivière Luizi et de l'itinéraire de Kiambi à Lubile, à environ 2,6 kilomètres au sud-ouest de l'ancienne mission St-Lambert.

Permis spécial n° 109, délivré, le 8 janvier 1912, à la Société industrielle et minière du Katanga, prémentionnée, qui a signalé la découverte de fer et de manganèse. Le poteau-signal est situé à 1,4 kilomètre mesuré sur la perpendiculaire élevée à la route de Kinianina à Kambove, à environ 3 kilomètres de l'intersection de la Panda avec cette route, la direction générale de celle-ci étant nord 10° est; à une distance de 7,5 kilomètres de la Mukasenga, au point où cette rivière coupe la route de Kambove.

#### ART. 2.

L'approbation, toutefois n'est donnée qu'aux conditions suivantes :

1° A l'expiration de la cinquantième année à dater de l'octroi du permis d'exploitation, le Comité spécial du Katanga aura le droit de racheter la mine et toutes ses dépendances, à charge d'indemniser le concessionnaire, à dire d'experts.

industriels belges », voornoemd, die de ontdekking van koper deed kennen. De seinpaal staat op het deel van den Lumbi-berg, die de helling van den Pepwe vormt en bijna op het Noordelijk uiteinde van deze helling.

Bijzonder verlof n° 108, op 4 Januari 1912 afgeleverd aan de « Société anonyme de recherches minières du Bas-Katanga », voornoemd, die de ontdekking van koper deed kennen. De seinpaal staat op het snijdingspunt der Luizi-rivier met den reisweg van Kiambi naar Lubile, ongeveer op 2,6 kilometer ten Zuid-Westen der oude zending St-Lambertus.

Bijzonder verlof n° 109, op 8 Januari 1912 afgeleverd aan de « Société industrielle et minière du Katanga », voornoemd, die de ontdekking van ijzer en mangaan deed kennen. De seinpaal staat op 1,4 kilometer afstand, gemeten volgens eene lijn die loodrecht getrokken is op de baan van Kinianina naar Kambove, ongeveer op 3 kilometer van het snijdingspunt der Panda met deze baan, de algemeene richting dezer laatste zijnde Noord 10° Oostwaarts, op eenen afstand van 7,5 kilometer der Mukasenga, op het punt waar deze rivier den weg naar Kambove snijdt.

#### ART. 2.

De goedkeuring, evenwel, wordt enkel onder de volgende voorwaarden gegeven :

1° Bij het verstrijken van het vijftigste jaar te dagteekenen van het octrooi van het ontgaansverlof, zal het Bijzonder Comiteit van Katanga het recht hebben de mijn met al hare bijhoorigheden terug te koopen, mits den vergunninghouder te vergoeden, naar het zeggen van deskundigen.

L'indemnité sera égale à la valeur des droits et biens rachetés.

Le rachat ne pourra, sans le consentement des concessionnaires, porter sur une partie seulement des droits et biens auxquels s'applique le permis d'exploitation.

Pour la nomination des experts, la fixation, la consignation et le paiement de l'indemnité, ainsi que l'envoi en possession, il sera procédé comme en matière d'expropriation pour cause d'utilité publique;

2<sup>e</sup> Les permis d'exploitation délivrés en vertu du présent décret ne pourront être obtenus ou acquis par des sociétés par actions que si leurs statuts contiennent une clause stipulant que, à défaut du Comité spécial, les droits de contrôle et de surveillance prévus aux articles 52 et 53, littéra D, du décret du 16 décembre 1910 appartiendront au Gouvernement du Congo belge.

### ART. 3.

Notre Ministre des Colonies est chargé de l'exécution du présent décret.

Donné à

De vergoeding zal gelijk zijn aan de waarde der teruggekochte rechten en goederen.

Zonder de toestemming der vergunninghouders zal de terugkoop geene betrekking hebben op een gedeelte slechts der rechten en goederen waarop het ontginningsverlof toepasselijk is.

Voor de benoeming van deskundigen, de vaststelling, de bewaargeving en de betaling der vergoeding, alsmede voor de inbezitstelling, zal er te werk gegaan worden zooals in zake onteigening ten algemeenen nutte;

2<sup>e</sup> De krachtens het tegenwoordig decreet afgeleverde ontginningsverloven kunnen enkel door vennootschappen met aandeelen worden bekomen en verworven indien hunne standregelen eene bepaling inhouden, waarbij voorgeschreven wordt dat, bij ontstentenis van het Bijzonder Comiteit, de rechten van controol en van toezicht, voorzien bij artikelen 52 en 53, littera D, van het decreet van 16 December 1910, aan de Regeering van Belgisch-Congo zullen behooren.

### ART. 3.

Onze Minister van Koloniën is belast met de uitvoering van het tegenwoordig decreet.

Gegeven te

**ALBERT.**

PAR LE ROI :

*Le Ministre des Colonies,*

J. RENKIN.

VAN 'S KONINGS WEGE :

*De Minister van Koloniën,*